

VERORDENING (EG) Nr. 84/2009 VAN DE COMMISSIE

van 27 januari 2009

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1342/2003 houdende bijzondere uitvoeringsbepalingen inzake het stelsel van invoer- en uitvoercertificaten in de sector granen en rijst

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („integrale-GMO-verordening”) ⁽¹⁾, en met name op artikel 161, lid 3, juncto artikel 4,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In artikel 8 van Verordening (EG) nr. 1342/2003 van de Commissie ⁽²⁾ zijn de termijnen voor de afgifte van uitvoercertificaten vastgesteld. In dit verband is bepaald dat de normale termijn voor de afgifte van het certificaat voor exportproducten waarvoor een restitutie is vastgesteld, ook wanneer het restitutiebedrag gelijk is aan nul, de derde werkdag is na de dag van indiening van de aanvraag. Als de producten onmiddellijk moeten worden uitgevoerd, kan deze termijn te lang zijn. Bijgevolg is het wenselijk om ervoor te zorgen dat, als marktdeelnemers zich in een dergelijke situatie bevinden en zij daartoe een aanvraag indienen, zij onmiddellijk een uitvoercertificaat kunnen krijgen, dat op de dag van indiening van hun aanvraag wordt afgegeven om de administratieve rompslomp voor hen te beperken.
- (2) Toch mag de verkorting van de termijn voor de afgifte van het certificaat er niet toe leiden dat de betrokken marktdeelnemers bevoordeeld worden ten opzichte van de andere marktdeelnemers, met name als binnen drie dagen na de indiening van de aanvraag een uitvoerbelasting wordt vastgesteld. Daartoe moet worden bepaald dat, als het uitvoercertificaat wordt afgegeven op de dag van de indiening van de aanvraag, dit geen recht geeft op betaling van een restitutie en dat, als een belasting wordt vastgesteld voordat de uitvoeraangifte is aanvaard, die belasting ook voor de betrokken producten van toepassing is.
- (3) In een dergelijke context moeten ook de geldigheidsduur van dit soort certificaat en het voor de zekerheid vereiste bedrag worden gepreciseerd.

(4) Verordening (EG) nr. 1342/2003 moet dienovereenkomstig worden gewijzigd.

(5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Beheerscomité voor de gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 1342/2003 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 6, lid 2, wordt vervangen door:

„2. In afwijking van lid 1 zijn uitvoercertificaten voor de in bijlage II, deel II, punt A, van Verordening (EG) nr. 376/2008 bedoelde producten geldig gedurende 60 dagen na de dag van afgifte ervan in de zin van artikel 22, lid 1, van die verordening voor zover geen restitutie of vooraf vastgestelde restitutie is vastgesteld of die producten overeenkomstig artikel 8, lid 3, van de onderhavige verordening zonder restitutie worden uitgevoerd.”.

2. Aan artikel 8 wordt het volgende lid 3 toegevoegd:

„3. In afwijking van lid 1 worden uitvoercertificaten voor producten waarvoor een restitutie is vastgesteld, op verzoek van de marktdeelnemer afgegeven op de dag van de indiening van de aanvraag op voorwaarde dat in de aanvraag is bepaald dat het certificaat zonder restitutie wordt afgegeven en dat, als op het tijdstip waarop de uitvoeraangifte wordt aanvaard, een uitvoerbelasting geldt, die belasting op de betrokken producten van toepassing is. In dit geval wordt op de aanvraag en op het afgegeven uitvoercertificaat in vak 20 een van de in bijlage I bis opgenomen vermeldingen aangebracht.”.

3. Aan artikel 12, onder c), wordt het volgende punt iii) toegevoegd:

„iii) 3 EUR per ton voor producten waarvoor artikel 8, lid 3, van toepassing is.”.

⁽¹⁾ PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 189 van 29.7.2003, blz. 12.

4. Na bijlage I wordt de tekst in de bijlage bij de onderhavige verordening ingevoegd als bijlage I bis.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 27 januari 2009.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie

BIJLAGE

„BIJLAGE I bis

IN ARTIKEL 8, LID 3, BEDOELDE VERMELDINGEN

- *in het Bulgaars:* износ без възстановяване — приложими експортни такси — Регламент (EO) № 1342/2003, член 8, параграф 3
- *in het Spaans:* Exportación sin restitución — Gravámenes por exportación aplicables — Reglamento (CE) nº 1342/2003, artículo 8, apartado 3
- *in het Tsjechisch:* Vývoz bez náhrady – platné vývozní poplatky – Nařízení (ES) č. 1342/2003, čl. 8 odst. 3
- *in het Deens:* Eksport uden restitution — Eksportafgifter gældende — Forordning (EF) nr. 1342/2003, artikel 8, stk. 3
- *in het Duits:* Ausfuhr ohne Erstattung — Ausfuhrabgaben finden Anwendung — Verordnung (EG) Nr. 1342/2003, Artikel 8 Absatz 3
- *in het Ests:* Toetuseta eksport – kohaldatakse ekspordimakse – määruse (EÜ) nr 1342/2003 artikli 8 lõige 3
- *in het Grieks:* Εξαγωγή χωρίς επιστροφή — Επιβαλλόμενοι φόροι κατά την εξαγωγή — Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1342/2003 άρθρο 8 παράγραφος 3
- *in het Engels:* Export without refund — Export taxes applicable — Regulation (EC) No 1342/2003, Article 8(3)
- *in het Frans:* Exportation sans restitution — Taxes à l'exportation applicables — Règlement (CE) nº 1342/2003, article 8, paragraphe 3
- *in het Iers:* Onnmhairiú gan aisíoc – cánacha onnmhairiúcháin infheidhme – Rialachán (CE) Uimh. 1342/2003, Airteagal 8, mír 3
- *in het Italiaans:* Esportazione senza restituzione — Tasse all'esportazione applicabili — Regolamento (CE) n. 1342/2003, articolo 8, paragrafo 3
- *in het Lets:* Eksports bez kompensācijas – Piemērojami izvedmuitas nodokļi – Regulas (EK) Nr. 1342/2003 8. panta 3. punkts
- *in het Litouws:* Eksportas be gražinamosios išmokos – Eksportui taikytini mokesčiai – Reglamento (EB) Nr. 1342/2003 8 straipsnio 3 dalis
- *in het Hongaars:* Visszatérítés nélküli kivitel – Kiviteli vám alkalmazandó – Az 1342/2003/EK rendelet 8. cikkének (3) bekezdése
- *in het Maltees:* Esportazzjoni bla rifuzzjoni — Taxxi tal-esportazzjoni applikabbli — L-Artikolu 8(3) tar-Regolament (KE) Nru 1342/2003
- *in het Nederlands:* Uitvoer zonder restitutie — Uitvoerbelasting van toepassing — Verordening (EG) nr. 1342/2003, artikel 8, lid 3
- *in het Pools:* Wywóz bez refundacji – Stosowane podatki wywozowe – art. 8 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 1342/2003
- *in het Portugees:* Exportação sem restituição — Imposições de exportação aplicáveis — Regulamento (CE) n.º 1342/2003, artigo 8.º, n.º 3
- *in het Roemeens:* Export fără restituire – Taxe la export aplicabile – Regulamentul (CE) nr. 1342/2003, articolul 8 alineatul (3)
- *in het Slowaaks:* Vývoz bez náhrady – Platné vývozné poplatky – Nariadenie (ES) č. 1342/2003 článok 8 ods. 3
- *in het Sloveens:* Izvoz brez nadomestila – Veljavne izvozne takse – Uredba (ES) št. 1342/2003, člen 8(3)
- *in het Zweeds:* Export utan bidrag – Exportavgifter tillämpliga – Förordning (EG) nr 1342/2003, artikel 8.3
- *in het Fins:* Vienti ilman vientitukea – Sovellettavat vientiverot – Asetuksen (EY) N:o 1342/2003 8 artiklan 3 kohta”